Skater Hockey / Inline Hockey

Match Sheet / Spielbericht / Rapport de jeu / Rapporto di gara

Team / Mannschaft / Club Società		League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	Vully	MINI
CLUB 2	Dzos Volants	MINI

Lieu / Ort Location / Luogo	Sugiez	Date / Datum Date / Data	25.11.2017
Start / Beginn Début / Inizio 10:00	End / Ende Fin / Fine 11:15	Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	MN135
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Torneo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori	35

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name Nom / Cognome – Vorename / Vorname Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométreur	2625	MULHAUSER Patrick	
Official scorer Marqueur	2669	DI FRANCO Luca	
Referee 1 Arbitre 1	3128	BONFILS Mathieu	
Referee 2 Arbitre 2	3993	SIFFERT Samy	
Tech, Director Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	0	8
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	0	11
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	0	6
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0
Penalty / Rigori	0	0

FINAL	
CLUB 1	CLUB 2
0	25

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: Dzos Volants

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.

1 Vully

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome – Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
4	C	RUEGSEGGER Lionel				17061
3	A	NOYER Benjamin				16723
40	G	PELLET Léo	X	X	X	3953
	G					
42		FRIGO-MOSCA Kelly				3957
5		PERROTTET Yannick				4019
49		DERRON Cyrill				16823
54		LINIGER Fabian				3959
2		LINIGER Victor				3958
10		BENOIT Marlon				17113
7		CERANTOLA Dario				16722
15		PERRENOUD Sophie				17017

COACH — Surname / Name Nom / Cognome – Forename / Vorname Prénom / Nome: FRIGO-MOSCA Frédéric — Signature — 16783

Goals / Torschützen / Buts / Reti 0

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T

TOTAL: 0

TIME OUT: X

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code

TOTAL: 0 min

2 Dzos Volants

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome – Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
9	C	SOTTAZ Manon				3943
88	A	BERGER Loris				3813
1	G	BAUDIN Noah	X	X	X	3945
4	G	MARMY Yves				3944
8		CHASSOT Gaël				16716
91		CHASSOT Esteban				3576
22		DAFFLON Emilien				16715
27		CHAVAILLAZ Roman				3840
46		SCHOEPFER Hugo				3946
18		BERGER Alexis				3809
37		CHASSOT Loïc				3812
89		DUC Noham				16708
24		LENWEITER Hugo				16712

COACH — Surname / Name Nom / Cognome – Forename / Vorname Prénom / Nome: SCHINDELHOLZ Romain — Signature — 2449

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
02:01	91	88	1	34:30	37	27	21
02:34	88	91	2	38:13	18	91	22
04:49	27		3	38:57	91		23
05:10	91	46	4	39:28	18	88	24
07:04	91	89	5	39:56	9	24	25
07:15	91		6				
08:38	37	27	7				
11:44	91	24	8				
17:21	91		9				
18:30	27	24	10				
20:15	88	91	11				
21:56	27	8	12				
22:13	91	18	13				
23:20	24		14				
25:31	88	18	15				
27:35	27	37	16				
27:40	88	91	17				
28:34	18		18				
29:47	27	89	19				
31:35	91		20				

TOTAL: 25

TIME OUT

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
44:10	91	2	45:00	G1

TOTAL: 2 min